

W i d s e m m e s
Latweefch u Awises.

№ 11.

Walmeerâ, tai 12. September m. d. 1863.

Teesas fluddinashanas.

1.

Kad tas preeksch 4 gaddeem atpakkat, schahs walsts taggadeja Wid-
duschke saimneeka tehws Andrejs Ohsoling irr mirris, tad teek no schahs pa-
gast-teefas zaur scho wissi usazinatti ar sawahm prassishanahm pehz ta no-
mirruscha pakkat atstahtahm mantahm eeksch trim mehnescheem, t. i. lihds
13. September sch. g. pee schahs teefas peeteiktees; pehz pagahjuscha laika
neweenu wairs nepeenems, bet pehz liktumeem isdarrihs. Tapat arri wissi
tee, kas tam nomirruscham Andrejs Ohsolinaam ko parradâ buhtu, — usai-
zinati tai nosazzitâ laikâ pee schahs teefas peeteiktees.

Krohna Wainisch-muischas pagast-teefâ, tai 13. Junî 1863.

3

№ 101.

Andreij Mengel, preekschfehdetais.

(S. W.)

P. Zillinberg, pagasta skrihweris.

2.

Kalna-muischas pagast-teefâ darra sinnamu, ka ta krohna Breeschu-mui-
schas frohgâ dschwodama un pehdigi Kalna-muischâ dschwodama Anna Behrsin
irr mirrusi; tadehl teek wissas muischu-waldishanas luhgtas isfluddinahst,
ja kahdam pee tahs nomirruschâ Annas Behrsin pakkat palikkuschahm man-
tahm kahda daska buhtu, lai tad lihds 11. Oktober m. d. sch. g. pee augschâ

1

peeminnetas pagast-teefas peeteizahs; wehlaki neweenu wairs nepeenems, bet ar tahn mantahm pehz likkumeem isdarrihs. 3

Preefschfehdetais Jahn Tamsohn. †††

Nº 1033.

D. Leepin, pagasta wezzis.

3.

Kad Pehrnowas kreis-teefai tas mitteklis ta pee Eugden pagasta peerak-sita, zittkahrt Bekler-muischas pagasta-teefas skrihwera Jaan, nosauks Johann Bock, nesinnams irr, tad teek zaur scho wunsch usaizinhahts wisswehlaki lihds 14. September 1863 pascham pee schahs kreis-teefas peeteiktees, ka dabbatu dsirdeht, ko opgerikte spredufi deht winna parradu prassifchanahm no Bekler-muischas fainneeka Erdo Märt Gross un ka wehl ko par to leetu tuwak ismekletu, ta ka arri deht appelleereschanas eeksch winna suhdsibas prett ta appaksch Ohler-muischas dschwodama andelmanka semmneeka Ch. Weinberg, deht aisleegtas dsirnawu rentes. Ja wunsch tai nosazzitâ laikâ ne-atnahks, tad wairs netiks klausichts nedts peenems, bet ar abbahm pee schahs kreis-teefas peenestahm leetahm tiks noraidihts pee mallas.

Willandê pee kreis-teefas, tai 14. Juni m. d. 1863. 3

Nº 547.

G. v. Bock, assessoris.

(S. W.)

C. Ströhmberg, sikkela weetneeks.

4.

Us pawehleschanu Sawas Keiserikas Gohdibas ta Patwaldneeka wisu Kreewu u. t. pr. u. t. pr. u. t. pr. Darra Tehryatas kreis-teesa zaur scho wisseem sunamu:

Lunias semmneeks Jaan Annok scho kreis-teefu luhdsis, lai par to flud-dinaschanu issaischoht, ka wunsch ar saweem brahla dehleem Jaan Annok un Peter Annok, pehdejeem par weetnekeem winna pehrminderi Peter Grün-

wald un Peter Annok, ka wiari to pee Lunia-muischas (Lehrpatas kreise) peederrigu grunts-gabbalu Lari Ainsi, zaur pamilijaš kontrakti no 30. November 1862 rahdā wihsē dallijuschi, ka ta mahja no ritterchaptis mehrneeka Eduard Mattison eeksch 3 mahjahm isschirkta ar teem wahrdeem: Hanso Wannak Jaan, leela 16 dahld. $81\frac{5}{12}$ gr; Hanso Noor Jaan, leela 16 dahld. $81\frac{9}{12}$ gr. un Hanso Peter Annok, leela 16 dahld. $81\frac{5}{12}$ gr. un ta Hanso Wannak Jaan mahju tam Jaan Annok tam wezzakam, ta Hanso Noor Jaan mahju tam Jaan Annok tam jaundakam un Hanso Peter Annok mahju tam Peter Annok par dsimt-ihpaschumu norakstitas; tad nu kreis-teesa usaizina wissus un ikkaten, kam kahda prettirunna schana buhtu par to mahju Lari Ainsi, jeb par winnas isschirkchanu; lai tee eeksch 3 mehnescheem no appakschā rakstitas deenas scheitan peeteizahs; pehz pagahjuscha laika neweenu neklaufihs, bet tahs Lari Ainsi mahjas dallischana tiks par pilnu un geldiga peenemta.

Lehrpatā pee kreis-teefas, tai 24. Mai m. d. 1863. 3

Nº 1228. Teefas wahrda: Baron F. Maydell, kreis-kungs.

A. v. Sievers, fiktehrs.

5.

Us pawehleschanu Sawas Keiseriskas Gohdibas ta Patwaldneeka wissu Kreewu u. t. pr. u. t. pr. u. t. pr. darra Nihgas kreis-teesa wisseem skaidri sinnamu:

Semmneeks Nikkard Sakkis kreis-teefu luhdsis, lai par to fluddimschanu pehz likkumeem islaishoht, ka winsch to zittkahrt pee Ruhjen leelmuischas (Nihgas kreise, Ruhjen draudse) pee klauschanas semmes peederrigu grunts-gabbalu Kalna Lasse ar rahm tur peederrigahm ehkahn un fewischki pee scha grunts-gabbala peederrigeem dselses rihkeem un 3 sirgeem, 10 raggalohpeem un 21 puhru wassarajas sehklas par to naudas skaitli no 5400 fudr. rubleem no ta lihdshinniga ihpaschneeka Tennis Brosch noperzis.

Pirzejs usnemim par saweem parradeem:

- | | | |
|---|-----|-----|
| 1) Widsemmes semmneeku rentu-lahdē maksah 1400 rubl. fudr.; | | |
| 2) tam, kam Ruhjen leela muischa peederr. . . | 592 | " " |
| | | 1* |

un kad pirkshanas kunitakte apstiprinata, tad par pirkshanas naudu dabbu pirzejs parakstu, kas par pussgaddeem $2\frac{1}{2}$ prazentes ness par to pirkshanas naudn. Tad nu kreis-teesa usaizina wissus un ikkatri, kam kas buhtu pretti jarunna par schahs mahjas pirkshanu un pahrdothschanu ar wissahm peederschahm, lai tee eeksch 3 mehnescsheem, no appakschâ rakstitas deenas skaitoh, scheitan peeteizahs; pehz pagahjuscha, nosazzita laika no trim mehnescsheem neweenu wairs neklaufihs neds peenems, bet peeminnetu grunts-gabalu tam Nakkard Sakkis par dsimts-ihpafchumu norakstih.

Walmeerâ pee Rihgas kreis-teefas, tai 28. Juni m. d. 1863. 3

N° 1452. Kreis-teefas wahrdâ: G. von Berg, asfesseris.

G. Tunzelmann von Adlerflug, fiktehrs.

6.

Us pawehleschanu Sawas Keiserikas Gohdibas ta Patwaldneeka wissu Kreewu u. t. pr. u. t. pr. u. t. pr. darra Rihgas kreis-teesa wisseem skaidri sinnamu:

Tas ihpafchneeks, no ta zittkahrt pee Nuhjen leelmuischas (Rihgas kreise, Nuhjen draudsé) pee klausfchanas semines peederriga grunts-gabbala Kalna Laur, Vehter Plos scho teefu luhdsis, lai par to pehz likkumeem fluddinaschanu islaiscoht, ka wiensch to peeminnetu grunts-gabbalu, kas tam peederr, ar wissahm ehkahn un teem no scha gabbala neschirrakeem dselses rihkeem un 4 sirgeem, 12 ragga-lohpeem un 24 puhereem wassarajas fehklas, zaur to pee schahs kreis-teefas peenestu apgalwoschanas rakstu saweem abbeem dehleem Zehkabam un Adamam Plos tahlâ wihse par dsimts-ihpafchumu nedewis, ka wanni usnemmahs par saweem parradeem:

1) Semmneeku rentes-lahdei par labbu 1850 sudr. rublus;

2) Tam, kam Nuhjen leelmuisha peederr *773 „ „

un wehl bes tam sawai mahtei Juhle Plos, un tschetrahni meitahm, Juhle, Maie, Leene un Sappe, wissas pehz weena uswahrdâ Plos, kohpâ ismaksahd 750 sudr. rublus; tad nu kreis-teesa usaizina wissus un ikweenu, kam kahda prettitunnaschana par scho Kalna Laur mahjas pahrdothschanu buhtu, lai tee eeksch 3 mehnescsheem, t. i. lihds 25. September 1863 scheitan peeteizahs;

wehlaki neweenu nepeenems, bet to mahju teem abbeem brahleem Jefkab un Adam Plož par dsimtu norakstihš.

Walmeerā pee Nihgas kreis-teefas, tai 28. Juni m. d. 1863. 3

Nº 1453.

G. von Berg, assessoris.

G. Tunzelmann von Adlerflug, fiktehrs.

7.

Kad tas pee Kaipen-muischas, Nihgas kreise, Maddalihnas draudse pee-derrigs Wezz Kaipen-muischas kallejs, Mikkel Dahnifeldt, parradu deht konkursi krittis un wiina mantiba us akzjoni pahrdohta, tad teek wissi tee, kas tam kallejam parradâ palikkuschi, jeb kam wiisch parradâ, — usaizinati 4 mehneschu laikâ, t. i. lihds 5. Nowember m. d. sch. g. pee peeminnetas Kaipen-muischas pagast-teefas peeteiktees. Pehz nofazzita laika neweenu wairs nepeenems, bet ar parradu flehpejeem pehz likkumeem isdarihs.

Kaipen-muischas pagast-teefä, tai 2. Juni m. d. 1863. 2

Nº 30.

Preekschföhdetais Jahn Zihrul. +++

M. Peegahs, rakstitalis.

8.

Tas zittkahrtigs rentineeks no Skulbergu walsts, Wezz Lange mahjas saimneeks Pehter Langin, kas arri andelejis, — parradu deht konkursi krittis un teek tadeht pehz § 889 no jauneem Widsemnes likkumeem, tee parradu deweji zaur scho usaizinati, no schahs deenas skaitoht, eeksch sescheem mehnescheem ar sawahm prassishanahm woi paschi, jeb zaur raksteem, jeb zaur apstiprinateem weetneekeem peeteiktees un pehdigâ terminâ, t. i. tai 23. Dezember m. d. 1863 preeksch puusdeenas, pee schahs walsts-teefas deht islihds-naschanas fanahkt; kas wehlaki atnahks, tohs nepeenems un buhs meerâ ja-paleek ar to, ko zitti parradu deweji notaifa.

Skulbergu muischâ, tai 22. Juni m. d. 1863. 2

Nº 30.

J. Mesch, preekschföhdetais.

(S. W.)

9.

Kad Zehfu kreis-teefai tas mitteklis tahs zittkahrt appaksch Krepu-muischias dsihwodamas Lihse Egliht nesinnams irr, tad teek zaur sche Katra muischass un basnizmuischias-waldischana ussauktas, pehz schahs Lihses Egliht taujaht un ja kur useetu tai paschai peekohdinaht, deht winnas fuhsibas leetahm prett melderri Koslowsky, tai 18. September pee schahs teefas peenahkt, ka dabbatu general-gubernatora pawehleschanu dsirdeht; ja peeminnetä deenä nenahks, tad ta usskattihs itt ka winnae jam buhtu ta pawehleschana issluddinata.

Zehfu kreis-teefas, tai 10. Juli m. d. 1863.

2

Kreis-teefas wahrdâ: G. Baron Buddenbrock, kreis-kungs.

Nº 1565.

A. von Wittorff, sektehrs.

10.

Kad tas mitteklis to pee Bahnusch walst's peeraksttu Pehter un Anne Lahze (puß-seewas Annas Lahz behrni), ka arri ta Jahn Sillineek ar winna seewu un behrneem un winna brahla Ansche Sillineek, kas no peeminnetas muischias bes pasfehni isgahjuschi, — nesinnams irr, — tad teek wiffas muischu- un pilsfehtu-waldischanas ussauktas, — ja winna aprinki schee peeminneti Pehter un Anna Lahze, Jahn Sillineek ar seewu un behrneem un brahli Ansche Sillineek atrastohs, — schohs wifus us Bahnusch-muischu, kur winna peederr, ka kleistus atsuhiht.

Wezz-Peebalgâ, tai 23. Juli m. d. 1863.

2

IV. Zehfu draudses-teefas wahrdâ:

Nº 1395.

Sascha, draudses-kunga weetneeks.

A. Blau, notehra weetneeks.

11.

Kad Zehfu kreises IV. draudses-teefai nesinnams irr, kur zittkahrtigs pilsmuischas dischlers August Breks mittinajahs, tad teek ikkatra muischas un pilsschta-waldischana usaizinata tam dischleram, — ja wianu kur useetu, — peekohdinaht, lai deht spreeduma ispildischanas, eeksch fuhsibas ta Eduard Weidemann prett wianu, — bes kaweschanas pee schahs draudses-teefas peeteizahs.

Wezz-Peevalgå, tai 23. Juli m. d. 1863.

2

IV. Zehfu draudses-teefas wahrdâ:

№ 1398.

Sascha, draudses-kunga weetneeks.

Berg, notehrs.

12.

Kad tas scheit buhdams Mas Salazzes basniz draudse, Wezz Attes walsts Strengas mahjas faimneeks libbe Braslin parradu deht konkursi krittis, tad nu sa-aizina Wezz Attes pagast-teesa winna parradu dewejus un nehmejus treiju mehnescu laikâ, tai 24. Oktober m. d. scheitan peeteiktees; pehz pagahjuschha, nosazzita laika neweens wairs netiks peenemts nedf klausichts, bet ar teem parradu nehmejeem pehz likkumeem isdarrihs.

Wezz Attes-muischâ, tai 25. Juli m. d. 1863.

2

Jakob Preediht, preefschfehdetais.

№ 121.

Tennis Blumberg, preechdetais.

Jakob Trauberg, walsts wezzakais.

M. Ohre, walsts raksttais.

13.

No Keiseriskas IV. Zehfu draudses-teefas teek zaur scho sinnams darrihs, ka tee pee Weissmanna-muischas peerakstti Pehter Brandt un Zehfabs Panziht jaw no 13. Juni m. d. sch. g. sleppeni no Zirsta-muischas

eefahkteem muhrneeka darbeem aisbehguschi un kahbus 100 rubl. f. n. us preekschu isnehmuſchi; tadeht teek wiffas muischasa, pilſfehtu- un mahzitaja- muischu-waldifchanas usaizinatas to Pehter Brandt un Jefkab Panziht, deht ismafkafchanas tahs peeminnetas naudas un farehkinafchanahs par teem pehz funtrakta notaſiteem muhrneeka darbeem, kas eefahkti bet nepabeigti, — bes kawefchanas Zirſta muischas-waldifchana nosuhtiht.

Wezz-Peebalgâ, taï 1. August m. d. 1863. 1

Nº 1434.

A. Pahlen, draudses-kungs.

J. Berg, notehrs.

14.

Kaugur-muischasa pagast-teefsa (Nihgas kreisë un Walmeeras basniza-draudse) usaizina wiffus, kam kahdas präfifchanas no ta scheijenes Nahmneeka mahjâ dshwodama un April mehnest sch. g. aisbehguscha aitu ahdgehrmannna Mikkiht Stepanow, jeb kas winnam parradâ buhtu, — lai tee lihds 1. Nowember sch. g. scheitan peeteizahs; wehlaki newenewu wairs nepeesem, bet ar parradu flehpejeem pehz likkumeem tsdarrihs.

Kaugur-muischâ pee pagast-teefas, taï 1. August m. d. 1863. 1

Jahn Kalning, pagast-teefas preekschfchdetais.

15.

Kad tas pee schahs Intschu-muischasa walsts peederrigs, zittkahrt Uppiht jeb Linnekrohga bohds bohdneeks Martin Garklaw konkursi krittis un winna manta taps aktioni pahrdohta, — tad teek wiffi tee, kas tam minnetam Martin Garklaw parradâ irr, jeb arri tee, kam wiſch parradâ buhtu palizzis, zaur scho usaizinati eekſch 3 mehnescchein, t. i. lihds 5. Nowember sch. g. pee schahs Intschu Kalna-muischasa pagast-teefas peeteiktees. — Pehz pagahjusch,

nofazzita laika neweens wairs netiks peenemts, bet ar parradu slehpejeem
pehz likkumeem isdarrihs.

Intschu-muischâ vee pagast-teefas, tai 5. August m. d. 1863. 1

Mikkel Renning, pagast-teefas preefchfehdetais.

N° 118.

J. Ehglis, raksttais.

16.

Us pawehleschanu Sawas Keiserikas Gohdibas ta Patwaldneeka wissu
Kreewu u. t. pr. u. t. pr. darra Nihgas kreis-teesa wisseem sinnamu:

Pohzeem-muischas semmneeks (Nihgas kreise un Ummurgas draudse) Andrees Beldau scho teefu luhsis, lai par to fluddinashanu issaischoht, ka
wiasch to zittkahrt vee Pohzeem-muischas pee klausianas semmes peederrig
grunts-gabbalu Lischke, ar wissahm ehkahn, ka tas vee schahs kreis-
teefas tai 29. April m. d. 1858 apstiprinharts, par winna ihpaschumu ar
4 sirgeem, 13 ragga-lohpeem un 27 puhereem wassarajas sehklas un dselses
rihkeem teem vee Pohzeem-muischas peederrigeem Jahn un Frix Beldau, par
abbeem peederrigu ihpaschumu, par 4330 rubleem fudr. pahrdewis, kad nah-
koschas norunnashanas peepilda:

1) Kad maksa Widsemnes rentu-lahdē 1750 rubl. fudr.,

2) Tam, kam Pohzeem-muischa peederr 1284 „ „

un schohs par satveem parradeem usnaemu un arri pirzelam vee kontrakte
notaisianas 496 rublus ismakaht un pahr teem pahrejcem us to grunts-
gabbalu apgalwoteem 800 rubleem fudr. naudas-papihri isdoht; tad nu kreis-
teesa usaizina wissus un ikkatriu, kam kahda prettirunna schana par scho pirk-
schana buhtu, — lai tee eeksch 3 mehnescheem, no appakshâ rakstas dees-
nas skaitoht, t. i. lihs 28. November 1863 scheitan peeteizahs; pehz pagah-
juscha, nosazzita laika neweenu wairs neds klausihis neds peenems, bet pee-
minetu grunts-gabbalu Lischke teem pirzejcem Jahn un Frix Beldau par
dsimts-ihpaschumu norakstihis.

Walmeerâ vee Nihgas kreis-teefas, tai 28. August m. d. 1863. 1

G. v. Berg, assessoris.

Tunzemann von Adlerflug, fiktehrs.

17.

Us pauehlefschanu Sawas Keiserikas Gohdibas ta Patwaldneeka wissu
Kreetwu u. t. pr. u. t. pr. u. t. pr. darra Nihgas kreis-teesa wisseem sunngmu:

Tennis Nasser (pee Ruhjenes leelas muischas peederrigs semmneeks) scho
teefu luhsis, lai par to fluddinaschanu islaischoh, ka winsch no Tennis Hin-
zenberg to zittkahrt pee Ruhjenes leelahs muischas (Nihgas kreise, Ruhjenes
draudse) peederrigu grunts-gabbalu Rammneek, kas 22. April 1854 scheitan
pee kreis-teefas tam Tennis Hinzenberg par dsimts-ihpaschumu norakstihis,
ar wissahm peedereschahm, diweem sirgeem, septineem lohpeem un peezpade-
mits puhereem wassarajas fehklas un dselses rihkeem par 1937 fudr, rubleem
tahdā wihsē noperzis, ka pirzejs usnemahs par saweem parradeem maksah:

1) Widsemmes semmneku rentes-lahdē 900 rubl. fudr.,

2) Tam, kam Ruhjen leela muischa peederr 378 " "
to pahreju naudu no 639 rubleem tam pahrdewejam tuhlin ismaksah.

Tad nu kreis-teesa usaizina wissus un ifkatru, kam kahdas prassischanas
par scho pahrdohschanan buhtu, — lai tee eeksch 3 mehnescuem, no appakschā
raksticas deenās, t. i. lihs 2. Dezember sch. g. scheitan peeteizahs un sawas
prassischanas par geldigahm israhda; pehz pagahjuscha, nosazzita laika ne-
weenu wairs nedf klausih Nedf peenems, bet peeminnetu grunts-gabbalu
Rammneek tam pirzejam Tennis Nasser par dsimts-ihpaschumu norakstihis.

Walmeerā pee kreis-teefas, tai 2. September m. d. 1863. 1

G. v. Berg, assessoris.

Tunzelmann von Adlerflug, sekchrs.

Walmeerā, tai 12. September m. d. 1863.

G. Tunzelmann von Adlerflug, kreis-teefas sekchrs.